

Največji slovenski dnevnik  
v Združenih državah  
Velja za vse leto : : \$6.00  
Za pol leta : : \$3.00  
Za New York celo leto : : \$7.00  
Za inozemstvo celo leto : : \$7.00

# GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.



The largest Slovenian Daily in  
the United States.  
Issued every day except Sundays  
and legal Holidays.  
75,000 Readers.

TELEFON: Chelsea 3-3878

Entered as Second Class Matter September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1870

NO. 68. — ŠTEV. 68.

NEW YORK, FRIDAY, MARCH 23, 1934. — PETEK, 23. MARCA 1934

TELEFON: Chelsea 3-3878

VOLUME XLII. — LETNIK XLII.

# WILLIAM GREEN NI IZGUBIL VSEGA UPANJA

ZASTOPNIKI DELAV. FEDERACIJE  
SO SE ŠTIRI URE POSVETOVALI  
S PREDSEDNIKOM ROOSEVELTOM

Predsed. Roosevelt je začasno preprečil stavko pristaniških delavcev na zapadni obali. — Železniška družba je priznala unijo. — Vsa avto-industrija bo najbrž licenzirana. — Predsednikov tajnik je sporočil poročevalcem, da se bodo pogajanja nadaljevala.

William Green, predsednik American Federation of Labor, se je zaeno z drugimi strokovnimi voditelji posvetoval več ur s predsednikom Rooseveltom, kako bi bilo mogoče odvrniti preteči štrajk v avtoindustriji.

Ko je zapustil Belo hišo, je rekel časniškim poročevalcem, da ima precej upanja na končni uspeh.

Po Greenovem zatrdilu čakajo delavci poročila industrijalnega diktatorja Hugh S. Johnsona, predno bodo storili kak nadaljni korak.

Green in tovarniški zahtevajo, naj avto-magnatje priznajo unijo ter so se bridko pritožujejo, ker tovarne kar v masah odpuščajo tiste delavce, ki agitirajo za unijo.

Predno bo padla odločitev, bo treba rešiti še vlogo vprašanje, ki se tiče licenziranja vse avto-industrije, v kateri je zaposlenih nad dvestopetdeset tisoč delavcev.

Ob pacifiški obali je sklenilo 12,000 pristaniških delavcev zaštajkati.

Predsednik Roosevelt je poslal sinoči v San Francisco brzojavko, v kateri je pozval unijo, naj odgovori štrajku. Delavci so se vklonili njegovi želji oziroma povetu.

Preteč stava Delaware & Hudson železnice je bila odstranjena. Železniška družba je sklenila s stavkarji kompromis.

V Freehold, N. J., je zastavalo tisoč delavcev v tamkajšnji tovarni za izdelovanje preprog. Zastavali so zato, ker jim je družba znižala plače za osem odstotkov.

**WASHINGTON, D. C., 22. marca.** — Zastopniki organiziranih avtomobilskih delavcev so se danes štiri ure posvetovali s predsednikom Rooseveltom. Pozneje je bilo objavljeno, da nevarnost štrajka sicer še ni odstranjena, da je pa veliko upanja, da se bodo avtomagnati vklonili delavskim zahtevam.

William Green, predsednik Ameriške Delavske Federacije, je izjavil:

S predsednikom smo imeli zelo prijetno in zanimivo konferenco. Z gotovostjo lahko rečem, da je bil dosežen precejšen napredok za odstranitev stavke.

Predsednikov tajnik Stephen Early je sporočil časniškim poročevalcem, da ni bil sklenjen še nikak dogovor in da se bodo pogajanja nadaljevala.

Industrijalni diktator Hugh S. Johnson, ki se je udeležil posvetovanj, je izjavil: — Vse se je obrnilo znatno na bolje, toda zaenkrat se še ne ve, kakšen bo konec.

Zvečer je govoril predsednik William Green po radio ter poudarjal, da je kompanijska unija za delavce dosti slabša kot če bi ne imeli nikake unije.

Pristaniški delavci na pacifiški obali, ki so se vklonili pozivu predsednika Roosevelta in začasno ne bodo zastavali. Zahtevajo predvsem priznanje unije ter zvišanje plače od 85c na \$1 na uro.

**ALBANY, N. Y., 22. marca.** — Odbor, ki ga je imenoval predsednik Roosevelt, je dosegel sporazum med 2300 železničarji ter Delaware & Hudson železniško družbo.

Družba ne bo železničarjem skrčila plače in bo priznala unijo strojevodij. Nova pogodba stopi dne 1. aprila v veljavo.

## Mornariška konferenca bo v Ženevi

### GLASOVANJE ZA NEODVISNOST FILIPINOV

Glasovanje glede neodvisnosti otokov je bilo preloženo. — Filipinci naj sami glasujejo.

Washington, D. C., 22. marca. — Veliki dolge vrste dodatnih doček k predlogu o neodvisnosti Filipinskih otokov je bilo glasovanje v senatu odgovreno. Poslanska zbornica je že prej glasovala o se nahajajo na ledeni plošči v Sevternem ledenu morju blizu obrežja Vzhodne Sibirije.

Senator King iz države Utah je govoril dve urki proti predlogu ter je zahteval več časa za pripravo dodatnih doček in predlagal, da Filipinski narod sam glasuje glede predloga. King je tudi obljubil, da bo sam stavljal predlog, ki bo Filipincem zagotovil neodvisnost. Drugi senatorji so predlagali, da se prehodne dobe desetletih letniža na pet ali še manj let.

Senator Tydings je bil edini, ki je zagovarjal načrt za neodvisnost otokov. V svojih izjavjanjih je rekel, da ameriška vlada ni imela nikake pravice polasti se Filipinov. In Amerika se naj drži svojih načel in da Filipine svobodo, za katero se potegujejo že 35 let. Toda Tydings je rekel, da da je takojšnja in popolna svoboda, karščno predlagata senatorja Vandenberg in King, krivčna in nevarna, ker so prebivalci v gospodarskem oziru še otroci. Na njegov predlog je bilo glasovanje glede neodvisnosti otokov preloženo.

Ekspedicija je skušala najti pot preko Severnega ledenega morja iz Arhangelska v evropski Rusiji. Vladivostoka, toda njen parnik "Čeljuskin" se je potoplil in 89 mož z desetimi ženami in dve mačkami se je rešilo na ledeno plošču. Žene in otroci so bili rešeni z aeroplonom.

—

SENATOR DAVEK NARAŠČA

Washington, D. C., 22. marca. — Zakladniški urad je naznajil, da je v dvajsetih dneh prejel 218 milijonov \$24.617 dolarjev dohodninskega davka v primeri z lanskim davkom in znesku 160 milijonov 744,922 dolarjev.

### PROTI NAZISKE ŽRTVE

Pariz, Francija, 22. marca. — Pomorna družba za pomoč naziskim žrtvam v Nemčiji naznana, da je naziska vlada v Nemčiji 14 mesecev svojega obstoja krije 3000 mrtvih in 11,682 ranjenih oseb. V koncentračnih taborih se jih nahaja 174,000.

—

SENATOR KUPIL PONAREJEN DENAR

Miami, Fla., 22. marca. — William Schlittenhardt iz New Yorka je kupil za \$85 ponarejene bankovke v vrednosti \$300. Obsojen je bil na dve leti ječe.

—

SENATOR ITALIJANSKI PARNIK SE JE POTOPIL

Manila, Filipinski otoki, 22. marca. — Italijanski tovorni parnik Otranto se je potoplil, ko je bil na potu iz Singapura v Šanghaj. Posadka je bila rešena in prepečljana v Manilo.

—

SENATOR CANANDAIGUA, N. Y., 22. marca. — Delavci Civil Works Administration, ki so bili zaposleni pri gradnji velikega mostu, so zastavali. Stavkarjem so se pridružili tudi vozniki, ki dovažajo gradbeni material.

—

SENATOR LANCASTER, Pa., 22. marca. — 1200 delavcev

Civil Works Administration, ki so včeraj zaštajali zaradi znižanja plače, se bo jutri zopet vrnilo na delo. Dobivali bodo staro-plačo — 50c na uro.

—

DETROIT, Mich., 22. marca. — Narodna av-

tomobilnska trgovska zbornica izjavlja, da predsednik William Green prikriva dejstva. Njegov namen je

spraviti vse avtomobile delavce v Ameriško De-

lavsko Federacijo kot plačujoče člane.

—

SENATOR GREEN PA PRV DOBRO VE, — JE REČENO V IZJAVI,

— DA AMERIŠKI NAROD NE BO NIKDAR TRPEL DIKTA-

TURE AMERIŠKE DELAVSKE FEDERACIJE.

### KRASSIN BO POMAGAL EKSPEDICIJI

V kratkem bo ledolomec odplul iz Ljeningrada. — Vozil bo skozi Panamski kanal in bo skušal rešiti 89 mož, ki se nahajajo na ledeni plošči v Sevternem ledenu morju blizu obrežja Vzhodne Sibirije.

Pariz, Francija, 22. marca. — Policija išče voditeljev "največje volunske družbe v zgodovini" in preiskovalni sodnik Andre Benon namerava pozvati vladu Združenih držav, da prične slična preiskava.

V laboratoriju profesorja Aubreya so bili najdeni novi dokazi v obliki številnih listin. Aubrey je bil v torek arretiran.

Sodnik Benon moči o vseh informacijah, katere sta mu podala Robert Gordon Switz in njegova žena, ki sta prodajala vojaške tajnosti Francije, Anglije in Združenih držav Rusiji in Nemčiji. Oba se nahajata v strogem zaporu.

—

London, Anglija, 22. marca. — Angleške oblasti smatrajo Roberta Gordon Switza za orodje velike volunske družbe, čije voditelji še niso bili prijeti. Prva voditeljica volunske družbe v Angliji je bila neka žena, ki je sedaj odpotovila iz Anglije. Ta žena je iz Londona dajala Switzu navodila za volunstvo v Franciji, toda nikogar ni, ki bi povedal, da jo kdaj videl.

Policija stoji nasproti mnogim zagonetkam. Kaj na pomeni zapisnik s tajno pisavo v knjigi, katero je pred 18 mesecu pustil v svojem stanovanju Switz, ko je naložil pobegnil iz Londona? Zakaj je Switz vsak dan kupil veliko število jajc, na katerih je policija našla majhne lučnje? Kdo so bili močni obiskovalci, ki so vedno prihajali, ko je oskrbnik hiše že odšel? Zakaj je Switz iskal stanovanje na strehi visoke hiše?

—

Metz, Alzacija, 22. marca. — Lepa nemška volunka Sophie Drosd, znana pod imenom "lepa Sophie", je bila vsled voluntvira obsojena na 7 let ječe in 2000 frankov globe. Dokazano je bilo, da je sprejela načrt francoskih utrbov nemški meji ter novo francosko strojno puško.

—

Berlin, Nemčija, 22. marca. — Neko poročilo iz Prage naznana,

da je praska policija aretirala 25 oseb zelo izvezbane volunske družbe. Poročilo pravi, da je bil načel te družbe nek dr Riegelhaupt in da je volunila v korist Poljske, Rusije in Nemčije.

—

SENATOR ŽELEZNISKA NESREČA V RUSIJI

Moskva, Rusija, 22. marca. — Blizu Sverdlovske sta trčela dva vlaka in mrtvih je bilo 33 oseb, 68 pa ranjenih.

Osebni vlak, ki je vozil z veliko naglico, se ni zmenil za signal ter je zavojil bližu postaje Tavatui v tovorni vlak. Osem železniških voz je bilo razbitih, kakor tudi obe lokomotiv.

Odgovorni železniški uslužbenec

so že v zapori. Najvišja kazenska dejanja v Rusiji je smrt.

—

SENATOR ALBANY, N. Y., 22. marca. — Odbor, ki ga je

imenoval predsednik Roosevelt, je dosegel sporazum med 2300 železničarji ter Delaware & Hud-

son železniško družbo.

Družba ne bo železničarjem skrčila plače in bo

priznala unijo strojevodij. Nova pogodba stopi dne

1. aprila v veljavo.

### VODITELJEM VOHUNOV SO NA SLEDU

Osumljena voditeljica je odpotovala iz Londona. — Switz je vsak dan kupil veliko število jajc.

Pariz, Francija, 22. marca. — Policija išče voditeljev "največje volunske družbe v zgodovini" in preiskovalni sodnik Andre Benon namerava pozvati vladu Združenih držav, da prične slična preiskava.

V laboratoriju profesorja Aubreya so bili najdeni novi dokazi v obliki številnih listin. Aubrey je bil v torek arretiran.

Sodnik Benon moči o vseh informacijah, katere sta mu podala Robert Gordon Switz in njegova žena, ki sta prodajala vojaške tajnosti Francije, Anglije in Združenih držav Rusiji in Nemčiji. Oba se nahajata v strogem zaporu.

—

London, Anglija, 22. marca. — Angleške oblasti smatrajo Roberta Gordon Switza za orodje velike volunske družbe, čije voditelji še niso bili prijeti. Prva voditeljica volunske družbe v Angliji je bila neka žena, ki je sedaj odpotovila iz Anglije. Ta žena je iz Londona dajala Switzu navodila za volunstvo v Franciji, toda nikogar ni, ki bi povedal, da jo kdaj videl.

—

Metz, Alzacija, 22. marca. — Lepa nemška volunka Sophie Drosd, znana pod imenom "lepa Sophie", je bila vsled voluntvira obsojena na 7 let ječe in 2000 frankov globe. Dokazano je bilo, da je sprejela načrt francoskih utrbov nemški meji ter novo francosko strojno puško.

—

Berlin, Nemčija





## Važno za potovanje.

Kdor je namenjen potovati v stari kraj ali dočiti koga od tam, je potrebno, da je poucen v vseh stvarach. Vsled našo dolgoletne skušnje Vam zamoremo dati najboljša pojasnila in tudi vse potrebo prekrbeti, da je potovanje udobno in hitro. Zato se zaupno obrnite na nas za vse pojasnila.

Mi prekrbimo vse, bodisi prošnje za povratna dovoljenja, potne liste, vizeje in sploh vse, kar je za potovanje potrebno v najhitrejšem času, in kar je glavno, za najmanjšo stroške.

Nedržavljeni naj ne odlašajo do zadnjega trenutka, ker predno se dobi iz Washingtona povratno dovoljenje, RE-ENTRY PERMIT, tripi najmanj en mesec.

Pišite torej takoj za brezplačna navodila in zaostavljam Vam, da boste poceni in udobno potovali.

**SLOVENIC PUBLISHING CO.  
TRAVEL BUREAU  
216 West 18th Street  
New York, N. Y.**

## POKOPAN S HRANILNO

### KNJIŽICO

## SOVJETSKA PRAVLJICA

V literaturi imamo več veseliger, ki se susuje okrog sreček in glavnih dobitkov. Italijani so dobili nedavno veseloljubo, ki obravnavata zapleteno zadevo srečke, na katero je zadev umrl begati strinjan in si ga začil v skupini, namenjen za krsto, da bi kaznoval nestrene, po čemer hrgnene dediče. Zdaj pa poročajo iz Genove, da se je tam nekaj takega v resnicu prišlo. Življenje plagira gledališki domislek, samo s to razliko, da genovski pokojnik ni storil tega iz škodoželnosti, temveč iz strahu pred tatovi.

Nedavno je umrl v Genovi begat kmet Luigi Costa, star samec, ki so ga dali sorodniki na njegovo, pred smrtjo izraženo željo, pokopati v njegovem najpriljubljenejšem obliki, ki je zadnje žase spoli niz sreček. Ko so ga pregledovali njegovo zapuščino, so pogrešili hranično knjižico na 50,000 lir, o kateri so vedeli, da jo je imel doma in da je vedno nosil v žepu. Sele bivša služkinja je povedala, da si je pokojnik zašil hranično knjižico v podlogo suknjice, ki so mu ga dali v grob, in steer iz strahu pred tatovi. Dediči so dobili dovoljenje za ekshumacijo in tako jim dedičina ne bo ušla.

Pot je bila dolga in hrane je zelo primanjkovati. Nekega dne nista imela niti grizljaja več in tudi labodu nista mogla več postreči. — Tedaj je pa dejal labod: "Prijetja, če mi ne dasta takoj jesti, me vrže veter na tla in naša pot ne bo končana. Ali nimate vsaj koščko kosti? — Zakaj pa nisi tega prej rekel? — je odgovoril Stalin. V zori imava še dve stari kosti. Po teh besedah ni dolgo razmišljal, vzel je nož in si odrezal dva prsta na levi roki in jo podal labodu. Labod je prsta pojedel in se toliko okrepljal, da je srečno spravljal v Rusijo dva apostola revolucije.

Takšno so torej sovjetske pravljice.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

## OPICE SE PRIPRAVLJAJO... PROTISTRUP IZ ČLOVEŠKE

### KRVI

Južna Afrika stoji ta čas v znamenju svojevrstnega vdora divjih pavianov, ki prihajajo z gor in puščajo po nižinam. Njih število ebeno je na 180,000 glav, vendar prestano narasta.

Dosej so smatrali te opice za vegetarianke, če izvzamemo to, da se od prilike do prilike hranijo z žuželkami, pajki, polži in pticimi in jajci. Sedaj pa so pokazale, da se znaajo spraviti tudi na živino, zlasti drobnico, ki jo napadajo z veliko prednostjo in spravljajo v svoja nedostopna gorska zavetišča. Eden samemu farmarju je čreda pavianov v teku četrti ure ugrabilna na preko 200 ovc.

Se večjo skodo pa povzročajo nevarni gostje po nasadih, vrtovih in vinogradih, v katere vdirajo po dobro premišljenem načrtu, z uporabo izvidnih čet in gotov pod trdim vodstvom vodilne živali. Vse, kar ni privezano in prikovan, postane njihov plen, obrambni ukrepi ljudi so pa nezadostni. Puške in celo strojnici se niso dobro izkazale, strup isto tako ne. Sploščeta so jim farmarji nastavljali posode z alkoholom, ki so ga paviani lokali s posebno rastlado. Ko je pa način padlo nekoliko sto živali, so se začele ostale izogibati strupenim vabi in dansi. Ni gre noben več na lini. Tudi drugi strupi ne zadevajo, ker so paviani silovito previdni in prekanjeni in kmalu dozenejo, kaj jim dobro de in kaj jim škodi.

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

## MONOKEL — ZADNJA

### MODA

"Münch. Mediz. Wochensehrift" poroča o izumu vodje dermatološke klinike v Tübingnu, profesorja Liesnerja, ki odkriva nove vidike seroterapij (zdravljenje na ležljivih bolezni s sirotkami). Povzročitelji bolezni, ki okužijo človeško kri ali telo, naletijo na odpor "antitoksinov", snovi, ki jih izloča kri, da bi oslabila (nevratilizirala) strup. Če je ta odpor iz katerihkoli vzrokov premalo izdan, premaga bolezen organizem. Seroterapija ima nálogu organizmu v tem boju priskočiti na pomoc. To storii na aktiven ali pasiven način. V prvem primeru dojavijo organizmu snovi, ki pospešuje proizvajanja protistrupov. To so kulture istih, toda razkuženih ali oslabljenih (razredčenih) mikrobov, ki se napadajo organizem ter izzvali bolezen. Pri pasivnem načinu ni treba obolelemu organizmu izdelovali antitoksinov. V tem primeru cepimo z mikrobi katerikoli žival (ovec, konja in sl.) Njena kri izdeluje potem protistrup, ki so jim farmarji nastavljali posode z alkoholom, ki so ga paviani lokali s posebno rastlado. Ko je pa način padlo nekoliko sto živali, so se začele ostale izogibati strupenim vabi in dansi. Ni gre noben več na lini. Tudi drugi strupi ne zadevajo, ker so paviani silovito previdni in prekanjeni in kmalu dozenejo, kaj jim dobro de in kaj jim škodi.

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokrajine s to golaznjivo. Toda drugega izhoda skoraj nini.

Kakšni so vroki, ki so napotili divje opice do te invazije, se ni točno znano. Nemara jih žene posamežljajo hranje, nemara tudi same obječnost, kajti tudi te so poleg jasne vsaj razredčeni mikrobi, da bi na ta način rešili bližnjega. To je predpogoj za možnost novega ozdravljenja. Prof. Liesner se je po večini posluževal uslug sorodnikov. A večkrat je moral klicati tudi ljudi, ki so bili pravljenci na cepljenju proti posebnim odškodninam. Ker ne pomenuje cepljenje nobenih nevarnosti za zdravje, bodo gotovo kmalu imelo vse velike klinike listo svojih "dobaviteljev sirotke", kakor imajo zdaj zabeležene stalne "dobavitelje krvi".

Edino orožje, ki obeta nekaj uspeha, so kače strupenjače. Teh se opice tako bojejo, da pobegnejo v panjčenem strahu, čim kakšno zagledajo. Požirajo celo skorpione, ko so jim odtrgli želo, toda kače se bodo kakor vrag kriza. Zato so začeli farmarji v ogroženih delih Afrike z vso maglico uvažati strupenjače. Seveda si s tem napravijo na hrbet drugo nevarnost, da okužijo dosej kače proste pokraj

## KRATKA DNEVNA ZGODBA

RENZO PEZZANI:

### HIŠA BREZ LUČI

Nad Filomenino hišo se je ustavil angel življenja.... Ta pa, ki je imela pravkar postati mati, je sedela na pragu. V ta kotiček je najraje pogledovala oktobrsko sonce in sipoalo vanj svoje najtopljejše žarke. V ta kotiček so prihajali tudi glasovi iz bližnje okolice in kar kar lituje jí je lila na uho slovenska pesem njenega moža, ki je šel za vole in kramami. Do tega kotička se je nesel duh vlažne zemlje in uvelega listja.... Ona pa je sedela na hliščem pragu z rokami na koleni. Čejo ji je rasil materinski pot, ustava so šepatala skritemu življenju.

Tedaj stopi k njej mlajša sestra Marija z naravnim radostjo na ustih.

"Sestre!" pravi Marija. "To je morebiti zato dan bolečin in veselja. V tvojih očeh že gorita dve življenji.... Vidim jih!" Po tem besede ji pogledi čelo, poljubi blede roke in ji veli, naj gre v kulinijo.

Filomena vstane in gre, Marija pa vzame blazino in gre za ujo.

Po Zdravi Mariji je postal hladno. Prišel je ostri zrak z gora in prinesel meglice in vlogo.... Ko je v daljnjih nekih zatonilo sonce in se po nebu razprostreli ozarjeni oblaki, se je vrnil mož s svojimi volji in kramami. Zrak se je napolnil z vonjem pekočene trave, mleka in obile krme, ki je šakala krave in vole.

Okno, ki je odprto proti daljnini, se zdi kakor slavnostna vdolbljena oltaria, ki priznake kip milega svetnika. Stari mesec pa gleda z višine in se ogleduje in ziblje po vseh zemeljskih vodah.

"Naj... ne... nemam. Mož te kruhu... Ta tri bitja v tej uri ne bi mogla šepetati drugemu ko rožni venec. Življenje dopušča kmetu samo govor z Bogom in grudo."

Zmrzlo se je dodobra in nje vse ne vidijo drug drugemu v oči.

Oznanje se oglasi črteček, ali Filomena tiso zajuka. Marija pošče njeni roki in jo nočno stisne v svoji.

"Zakaj jočeš, ko je radost, ki jo pričenkuješ, že tu..."

### Zoper izvinjenja

Ce si izvinete členek, ali ce se vam zdi, da boste od bolcan v roki ali určiti zblerne, vdravite ANCHOR Pain-Expeller ter pokrite s flanellen ali vratilom blazino.

V par minutah bo bolcelna podlegla, oddlego vam bo in ogelinost se bo vrnila. Vec kot no let je bil Anchor Pain-Expeller priljubljeno zdravilo za hitro občutno bolcelino.

Pri vsem lekarnarju - 35c in 70c velikosti.

Samo pristni ima Sidro varstveno znak.

**PAIN-EXPELLER**

## Koledar I. 1934

Bomback piše o "BOULDER DAMU"; Troha govori o "DUHOVIH IN STRAHOVIH" ter o "KRIŽIH IN TEŽAVAH"; Rupnik pa klasično opisuje DOBO BLAŽENE PROHIBICIJE, — vse to poleg kratkih povesti, zanimivih spisov, gospodarskih in tehničnih razprav, najdete v letosnjem koledarju.

Vemo, da boste popolnoma zadovoljni z letosnjim koledarjem in zaradi tega ne odlasajte, pač ga pa naročite še danes.

Cena  
50c

TEH 160 STRANI ZANIMIVEGA ČTIVA, SLIK, POKUKA IN NASVETOV JE VREDNIH ZA VSAKEGA 50 CENTOV

Slovenic Publishing Company  
216 West 18th Street  
New York, N. Y.

### ŠOFERJI POD BOLJEVNIKI

"Strah me je te teme. V hiši nismo olja ne ognja.... In tako ne ognja, sestrica!... Oh, če bi ga bila mogla vsaj videti, sestrica, sestrica!"

Marija si ogrene robe in pravi: "V vas grem po ogenj."

"Veter je vedno luji," je oglasti mož, "noen bo nevihta.... Kako hočeš nesti ogenj?..."

"Dajte mi leščerbo."

Vas je bila dobre tri kilometre daleč, toda Marija je pot dobro poznala.

Prišla je do hiše botre Marte, ki je imela sedem sinov, moža in veliko premoženje. Potrka na vrata. Domači so mislili, da je to kaka duša iz vse. Pes je zarenčal in najmlajši otroci so začeli jokati.

"Botra Marta," pravi Marija, "ja sem, jaz. Prihajam prosit ma ognja."

"Nebeška Gospa! Tu nas je vetero in vsi smo v temi.... Leščerba nam je ugasnila in ognja nimamo niti za zdravilo.... Lahko no, Marija!"

Marija je šla k cerkveniku Peteru.

"Prihajam po malo ognja!"

"I, Bog nas varni! Sam sem v temi in še prsta ne vidim pred očmi. Cerkve pa ti v tej uri ne morem odklepati... in potem se luč, ki gori pred oltarjem, ne sme nositi ven... Tako bi mi bilo, kadar da bi bil storil svetoskrunstvo..."

Marija je krenila po ulici in se znašla pred krémo "Rdeči petelin".

"V nej je bilo veliko ljudi, ki so plesali, peli, kadili in lepili vino. Tu so imeli ogenj, a mlado dekle... samo... ob tej uri... Jutri bi o tem govorila vsa vas.

Obrene se in zagleda zelo razsvetljeno hišo. V njej gotovo obhajajo svatbo, pomislil Marija in steče proti hiši. A ko je bila že povsem bližu, je zasišala ženski jok in mrtvaške molitve.

Marija je vstopila, presila olja in ognja, se prekrizala in odhitela v noč. Ježila se je, da je morala vseti ogenj v hiši z mrljicnim sprejetelja jo je zona. Pot se ji je zetela menavdu dolga, mnogo daljša kakor navzdol. Veter se podi med drevojem in po poti. Luč drgeta.

Marija teče, že je na domaćem dvorišču... Na pragu se spotakne ob senco: bil je Filomenin mož, ki je tisto jokal.

Marija je takoj vse vedela.

Ko je planila v sobo, je leščerba osvetlila nemil prizor. Na postelji je ležala v smrtni bledosti njena sestra. Poleg nje je ležalo lepo dečko.

"Oh!" krikne Marija. "Ljuba sestrica... umrla si, ne da bi bila živja in Japonsko.

### "LOHENGRIN"

"LOHENGRIN"



Elisabeth Rethberg, zgornja;  
Artur Bodanzky, sredina;  
Maria Olszewska, spodaj.

Male dnevne vesti "Večerne Moskve" nam slikajo resnično življenje v Rusiji. Kmalu po Novem letu je bilo osojeno več moskovskih šoferjev na zapored 6 mesecev do 3 let, ker so prejemali napitnino. Njihovi avtomobili so namere državna lastnina. Zaseben avtomobil je pod sovjetti velika redkost, posebno odlikovanje zasluznih javnih delavcev. Moskovski šoferji morajo dnevno oddajati državni blagajni ves zaščitnik. Blagajna ga pregleduje na temelju avtomobilskega števca in šoferjem potem prepriča za nagradno dobročen del vsega zneska. Šoferji so bili munjeni, da ne tiče ta dobročina ajilovim napitnim. "Saj smo državni plačali, kar je kazalo 'Stevev', so izjavili pred sodniki. 'A vse ostalo je naš osebni zaslujek. Sodišče je poučilo šoferje o napovednosti sličnih nazorov ...' je poslalo v zapored.

Še bolj žalostno usoda je zadeva 29 let starega šoferja Valentina Ivanova. V nočni moči je bil vijenec, zatelet se je v skupino gojencev vojne Šole, povozil na snuru in ranil sedem oseb. Sovjetski kazenski zakon določa za slične žločine kot najvišjo odmeno 10 let ječe. Sodniki so obsojili Ivanova na smrt, ker ni povzeti na vladne ljudi, temveč bodoči častniki. Posebna ljubezen in spodbujanje do rdeče vojske je sveta delavnost sicernega proletarea.

Marija je vstopila, presila olja in ognja, se prekrizala in odhitela v noč. Ježila se je, da je morala vseti ogenj v hiši z mrljicnim sprejetelja jo je zona. Pot se ji je zetela menavdu dolga, mnogo daljša kakor navzdol. Veter se podi med drevojem in po poti. Luč drgeta.

Marija teče, že je na domaćem dvorišču... Na pragu se spotakne ob senco: bil je Filomenin mož, ki je tisto jokal.

Marija je takoj vse vedela.

Ko je planila v sobo, je leščerba osvetlila nemil prizor. Na postelji je ležala v smrtni bledosti njena sestra. Poleg nje je ležalo lepo dečko.

"Oh!" krikne Marija. "Ljuba sestrica... umrla si, ne da bi bila živja in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo,

da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

Predno more vstopiti v Ligo, jo morajo nekatere države, ki so že članice Lige, priznati.

Diplomati pa tudi upajo, da bo

Rusija zopet privabila v Ligo Nem-

čije in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo, da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

Predno more vstopiti v Ligo, jo morajo nekatere države, ki so že članice Lige, priznati.

Diplomati pa tudi upajo, da bo

Rusija zopet privabila v Ligo Nem-

čije in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo, da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

Predno more vstopiti v Ligo, jo morajo nekatere države, ki so že članice Lige, priznati.

Diplomati pa tudi upajo, da bo

Rusija zopet privabila v Ligo Nem-

čije in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo, da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

Predno more vstopiti v Ligo, jo morajo nekatere države, ki so že članice Lige, priznati.

Diplomati pa tudi upajo, da bo

Rusija zopet privabila v Ligo Nem-

čije in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo, da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

Predno more vstopiti v Ligo, jo morajo nekatere države, ki so že članice Lige, priznati.

Diplomati pa tudi upajo, da bo

Rusija zopet privabila v Ligo Nem-

čije in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo, da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

Predno more vstopiti v Ligo, jo morajo nekatere države, ki so že članice Lige, priznati.

Diplomati pa tudi upajo, da bo

Rusija zopet privabila v Ligo Nem-

čije in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo, da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

Predno more vstopiti v Ligo, jo morajo nekatere države, ki so že članice Lige, priznati.

Diplomati pa tudi upajo, da bo

Rusija zopet privabila v Ligo Nem-

čije in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo, da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

Predno more vstopiti v Ligo, jo morajo nekatere države, ki so že članice Lige, priznati.

Diplomati pa tudi upajo, da bo

Rusija zopet privabila v Ligo Nem-

čije in Japonsko.

Pariz, Francija, 22. marec.

Diplomatični krogi pričakujejo, da bo jeseni Rusija stopila v Ligo narodov. Sovjetski zastopniki so pozvedovali pri zastopnikih Lige, ki so v tem in so dobili zagotovo.

# NJEN VODNIK ROMAN IZ ŽIVLJENJA

ZA "GLAS NARODA" PRIREGIL: I. H.

40

Zamišljen gleda Henrik na skale. Zdi se mu, kot bi ga s stajim stvetoval sišo vlekle k sebi.

In vpraša se, zakaj da ravno te skale stoe tako puščobne sredi rodovitne zemlje. Za to mora biti kak vzrok. Najbrže so iz zelo trdega kamna. Te skale, v katerih je strašilo, so Henrika pričele zanimati takoj, ko je prišel na Doxano.

— Ali vas smem peljati v obdobje, senor? — vpraša Pedro.

Henrik se zbudil iz svojih misli.

— Da, Pedro; pripravljen sem.

Z zadovoljstvom gleda Pedro lepo zraščenega mladega moža. Njegovo telo je, kot bi bilo včito. Malekdo bi se mogel meriti z njim, niti senor Mentor.

Ko stopi Henrik v obdobje z velikimi obokanimi okni, že najde tam senora Mentora in senora Ombra, ki sta čakala na obe gozdinihi hiši. Henrik ju pozdravi s pribljenjem in Alfonso Mentoru stopi k njemu z nasmeškom:

— Kako vam ugaja Doxana, senor?

— Čudovito lepa hiša je to in krasno posetivo.

Alfonso prikima.

— Kmalu me morate z obema damama obiskati na Sireni; me bo zelo veselilo.

Henrik se priklimi.

— Zelo ste ljubomlivi, senor, rad se odzovem temu povabilu, samo kadar boste mi priložnost.

— Priložnost boste že našli. Odkrito povедeno, meni ste zelo vše. Tako, ko sem vas prvič videl, sem vedel, da boste moga biti prijatelji. In v našem oddaljenem kraju nas veseli, ako vidimo kakšega novega človeka, — pravi Alfonso in njegove temne oči se zavoljijo vpro v Henerikov obraz.

— Veseli me, da vam ugajam, senor, in če mi dovolite, vam moram tudi tudi jaz, da najdem v vas zelo prikupljivega človeka.

Senor Ombra z razvijajo pogleduje oba mlada človeka. Tuji Alfonso Mentoru je imel na sebi elegantno, moderno obliko. Samo, kadar je na koncu drvil čez polje ali pa je učil jahati mladega konja, kajti tudi Mentor je redil konja na svoji Sireni, je nosil s sebojem in zlatom obšite hlače, kratki jepi in sombrero. V družbi in v svoji hiši pa se je občačil na evropski način. In prav lepa je bila tež občki njegova postava, ki se sicer nikakor ni mogla primerjati s Henerikom.

Kmalu nata vstopita senora in senorita in Alfonzo polej Cedro z veselim rovorjenjem k mizi, medtem ko se senora prime Henriko. Roke Senor Ombra jim sam sledi in v njegovih očeh se čudno blišči. Prisotnost tega senora Roma mu ni ugajala, četudi še sem ni vedel takoj. Po svojih indijskih prednikih je imel naravno lastnost, ki ga je zvarila pred Henrikom.

Sedajo okoli velike, okrogle mize, ki je bila pokrita z dragocenim damastom in na kateri je stala kristalna in srebrna posoda. Sred mize je bila srebrna posoda z lepim sadjem, ki je rastlo pod Henerikovim oknom. Dva služabnika sta stregla pri mizi, tretji pa je prisnal jedil. Pri mizi se vsi živahnato razgovarjajo. Senora in senorita pripovedujejo o doživljajih na potovanju in senora, seveda, je natančno popisala, kako je Henrik rešil iz ognja njo in njenega bora. In pri tem poseumno povdarja, kako veliko in neomejeno zupanje ima vanj. Alfonso z vinom napije Henrik.

— Moje spoštovanje in hvaležnost, senor.

Henriku je bilo zelo mučno, da je bil pri tem razgovoru po glavitna ebeba. Zato ga veseli, ko se senora obrene k senoru Ombri:

— Senor Rom bo to zaupno mesto, ki si ga je pridobil na našem potovanju obdržal tudi tukaj. Ne bo samo moj tajnik, da me bo vpletal v gospodarske posle, temveč bo stopil tudi kot uradnik v gospodarskem uradu. In vse svoji prosti čas bo porabil za to, da si ogleda vše delo našega gospodarstva. Nekaj semestrov je obiskoval poljedelsko visoko šolo in me bo veselilo, ako se bo pobrigo za vse, kar se zdi meni težavno. O vsem mi bo potem vedno dalo svoje poročilo. Vi, senor Ombra, ste preveč zaposteni, da nimate dovolj časa, da bi mi mogli podati natančen pregled našega gospodarstva. In, odkrito povem, vaše poročilo mi je vedno nerazumljivo. Nasproto pa mi senor Rom razloži vse jasno in tako mislim, da bom z njegovo pomočjo vedno dobro o vsem poučena. Vi, senor Ombra, boste toliko pričazni, da mu boste vse pokazali in tudi vse kujige, ki spadajo v vaše področje.

Tako je senora jimačko posegla v zadevo, katere se je nekoliko leha. Pogrem, da bi se zaradi Henrikeve nizvodenosti, drugače se skoro gotov ne bi upala senoru Ombri vse to povedati.

Medtem ko senora govorji z Ombrom, ga Henrik ostro opazuje in pri tem opazi, da je nekajno prebledel in da mu oči tajinstveno žare.

Toda, spoštovana senora, — odvrne samozavestno Ombra, — zakaj naj bi taksi mlad mož, ki nimam nikakega pojma o našem potovanju in o našem posetivu, dobil — vpogled v naše poslovjanje? Vi, kot ženska, vidite samo od ene strani in ženske naj bi se za takse svare ne brigale. Upam, da ste popolnoma prepričani, da je v mojih rokah vse v dobrum varstvu. Zato si ne belite glave. Vsako četrtjetje prejmete moj natančen ohrač in s tem je za vas zadava rešena.

Senora se proseče obrne na Henrika, ki tudi takoj poseže v pogovor.

Motite se, senor Ombra, ako mislite, da nisem v položaju, da bi mogel dobiti natančen vpogled v vaše poslovjanje. To bom kmalu razumeval. Ako pravite, da senora vidi vse od ene strani, je zato dolžnost njenih uradnikov, da ji razloži, da more vse poznati in razumeti. Zato bo moja naloga, da se o vsem pomčim in natom dobiti natančno poročilo.

Ombrova oči se jezno bliskajo proti Henriku. Nato pa se obrne k senori, rekoč:

— Ali naj bo to izraz vašega nezaupanja do mene?

Senora se pod njegovim ostrim pogledom zgane.

— Ne, ne, senor Ombra; kot sem rekla, samo vas nočem preverjati in nimate potrebnega potapljenja, da bi mi vse razložili. Zato bo to storil senor Rom.

Tedaj pa poseže vmes senor Mentor, ki je že dolgo časa občutil veliko nezaupanje do Ombra.

(dalej prihodnjih.)



## NEOBIČAJNO LETALO

Waldo D. Waterman iz Santa Clara, Cal., bivši pilot za zračno pošto, je konstruiral neobičajno letalo, ki ga vidite na sliki. Letalo je brez repa ter zomore leteti z naglico 100 milij na uro.

## ZA SPOMENIK PADLIM POLJANCEM

### Poljane nad Škofjeloko

Cenjeno uredništvo! Prosim, odlstopite nam podpisanim molbami prostora v Vašem listu za prošajo, s katero se obracamo do naših dragih Poljancev v Ameriki.

Postaviti namenavamo spomenik našim vojnim žrtvam, t. j. vojakom, ki so dali svoje življenje v svetovni vojni. Imamo že daleč tozadnevi odbor, ker pa ni imel sredstev, tudi naloge ni mogel izvršiti.

Konec leta, se je organiziral in se zavezal, da svojo nalogu na vsak način izvrši. Sklenilo se je preurediti staro pokopališče in postaviti tam spomenik, ki je zamišljen tako: Betonira, uji bi se temelj ali podlaga, vzhodno na kateri je zvezel, da svojo nalogu na vsak način izvrši. Sklenilo se je postaviti tam spomenik, ki je zamišljen tako: Betonira, uji bi se temelj ali podlaga, vzhodno na kateri je zvezel, da svojo nalogu na vsak način izvrši.

Tukaj sledi imenik vseh naših vojnih žrtv: Označeni so z imeni in po vaskih s h. št., kjer so bili rojeni oz. odškodki da so prav za prav, da boste lažje zasledili, če je med njimi Vaš brat, sorodnik ali prijatelj:

Jesenko Jožef, Poljane, h. št. 11; Jelovčan Fran, 33; Krek Anton, 45; Demšar Anton (Planina), Poljane, 53; Omeje Aleš, Hotavje, 2; Čadež Gregor, 3; Čadež Fran, 6; Košir Matija, 7; Dolene Fran, 10; Ržen Jožef, Dol. Brdo, 9; Bogataj Jakob, 11; Gantar Anton, 13; Kokalj Matevž, 22; Albreht Janez (r. Žir, vrh, 42), Dol. Brdo, 16; Dolinar Anton, Gor. Brdo, 6; Dolinar Civil, 6; Šubič Jakob, 17; Kržišnik Jožef, Volča, 1; Krek Janez, 7; Krek Martin, 7; Dolinar Martin, 9; Ažbe Fran, 26; Stanonik Fran, Lovški brdo, 4; Dolenec Pavel, Zakobiljek, 2; Demšar Janez, 6; Demšar Matija, 6; Demšar Matija, Lom, 11; Ramovec Pavel, Zakobiljek, 17; Ržen Jakob (Lom), Dobje, 23; Justin Martin, (Žiri), Podobeno, 5; Dolence Fran, 15; Mark Pavel, (Čabrače), Delnice, 2; Kisovec Martin, (Podobeno), Delnice, 3; Kosilj Gab, Gora, 2; Mrak Matičevž, 3; Benedek Pavel, 8; Mrak Lovro, 15; Kos Jerenj, 16; Vodnik Anton, 19; Vodnik Janez, 19; Krmelj Gregor, Smoldno, 7; Debeljak Jakob, Log, 16; Rupar Janez, Buk, Vrh, 19; Debeljak Janez, Kovski vrh, 1; Rupar Fran (Buk, vrh), Kovski vrh, 2; Oblak Janez, (Zadobje), Buk, vrh, 2; Oblak Janez, (Zadobje), Buk, vrh, 5; Krmelj Ciril, 16; Kržišnik Matevž, 26; Božnar Jakob, Kremenc, 2; Božnar Jakob, 3; Peterenal Matevž, Vinharje, 6; Primozic Valentin, 13; Kržišnik Anton, Delnice, 21; Benedeči Fran, 28; Tavčar Jožef, Jazbina, 2; Peterenal Janez, Mal vrh, 8; Klemenčič Jožef (Gab, gora), Mal vrh, 3; Mrak Janez, 4; Peterenal Matevž, 10; Peterenal Fran, 10; Miklavčič Fran, Dol. Ravne, 2; Justin Janez, Gor. Ravne, 7; Benedeči Janez, (Gor, Ravne, 8), Dol. Žetina, 8; Rupar Valentia, 17; Jelovčan Blaž, Čabrače, 8; Šubic Janez, Volaka, 12; Šubic Jakob, 12; Šubic Luka, 12; Primoz Jakob, 18; Galicic Jožef, 19; Peterenal Fran, Bačne, 3; Krek Matevž, 7; Rznožnik Janez, (Žir, vrh, 34), Bačne, 11; Kavčič Martin, (Zadobje), 11; Bačne, 16; Kavčič Jernej, 16; Godec Jernej, Suša, 1; Dolinar Jurij, 2; Miklavčič Matevž, 9; Bončina Janez, Lovčeve, 3.

Vemo, da Vam bo težko kaj prispeti, ker tudi Vas tarejo težave kot nas, imate pa upanje na bodočnost, da boste še zaslužili, čeprav pri nas ni in nikdar ne bo. Da se nismo spomnili naših vojnih žrtv poprej, je vzetok to, da za nas časi nikdar niso bili ugodni, ker vedno smo morali odpirati naše žepne na stežaj. Napraviti je bilo treba: zvonove, orglice, cerkevno posodo, popraviti streho na cerkvici, zvoniku, župnišču itd. Skrbeti je bilo treba za podružnice, ki tudi niso imele zvonov, itd. Vrh tega je pa bilo tudi treba gledati, da se bili davki in druge dajatve odprtjane. Priste so postavili za spomenik, da se je postavil.

Vemo, da Vam bo težko kaj prispeti, ker tudi Vas tarejo težave kot nas, imate pa upanje na bodočnost, da boste še zaslužili, čeprav pri nas ni in nikdar ne bo. Da se nismo spomnili naših vojnih žrtv poprej, je vzetok to, da za nas časi nikdar niso bili ugodni, ker vedno smo morali odpirati naše žepne na stežaj. Napraviti je bilo treba: zvonove, orglice, cerkevno posodo, popraviti streho na cerkvici, zvoniku, župnišču itd. Skrbeti je bilo treba za podružnice, ki tudi niso imele zvonov, itd. Vrh tega je pa bilo tudi treba gledati, da se bili davki in druge dajatve odprtjane. Priste so postavili za spomenik, da se je postavil.

Toda, spoštovana senora, — odvrene samozavestno Ombra, — zakaj naj bi taksi mlad mož, ki nimam nikakega pojma o našem potovanju in o našem posetivu, dobil — vpogled v naše poslovjanje? Vi, kot ženska, vidite samo od ene strani in ženske naj bi se za takse svare ne brigale. Upam, da ste popolnoma prepričani, da je v mojih rokah vse v dobrum varstvu. Zato si ne belite glave. Vsako četrtjetje prejmete moj natančen ohrač in s tem je za vas zadava rešena.

Senora se proseče obrne na Henrika, ki tudi takoj poseže v pogovor.

Motite se, senor Ombra, ako mislite, da nisem v položaju, da bi mogel dobiti natančen vpogled v vaše poslovjanje. To bom kmalu razumeval. Ako pravite, da senora vidi vse od ene strani, je zato dolžnost njenih uradnikov, da ji razloži, da more vse poznati in razumeti. Zato bo moja naloga, da se o vsem pomčim in natom dobiti natančno poročilo.

Ombrova oči se jezno bliskajo proti Henriku. Nato pa se obrne k senori, rekoč:

— Ali naj bo to izraz vašega nezaupanja do mene?

Senora se pod njegovim ostrim pogledom zgane.

— Ne, ne, senor Ombra; kot sem rekla, samo vas nočem preverjati in nimate potrebnega potapljenja, da bi mi vse razložili. Zato bo to storil senor Rom.

Tedaj pa poseže vmes senor Mentor, ki je že dolgo časa občutil veliko nezaupanje do Ombra.

(dalej prihodnjih.)

### CENA DR. KERNOVEGA BERILA JE ZNIŽANA

### Angleško-slovensko

### Berilo

### ENGLISH SLOVENE READER

### STANE SAMO

\$2

Naročite ga pri —

### KNJIGARNI "GLAS NARODA"

216 WEST 18th STREET

NEW YORK CITY

## NEOBIČAJNO LETALO

**SLOVENIC PUBLISHING CO.**  
TRAVEL BUREAU  
216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.  
PIŠITE NAM ZA CENE VOZNICH LISTOV, REZERVACIJO KABIN, IN POJASNILA ZA POTCJANJE



## SHIPPING NEWS

24. marca: Ille de France v Havre

28. marca: Manhattan v Havre

Hamburg v Hamburg

29. marca: Conte di Savoia v Genoa

31. marca: Bremen v Bremen

Volendam v Boulogne

Rex v Genoa

12. maja: Champlain v Havre

Berengaria v Cherbourg

&lt;p